24.581

Übersetzung

Generalstaatsanwaltschaft der Russischen Föderation

Militärhauptstaatsanwaltschaft

13. Mai 2002

Nr. 7u/4-54648-49

103160, Moskau, K-160, per. Cholsunowa 14

REHABILITIERUNGSBESCHEINIGUNG

Herr/Frau

Schmidt, Hans

Geburtsjahr und -ort:

1931, Wittstock, Land Brandenburg

Staatsangehörigkeit:

deutsch

Volkszugehörigkeit:

deutsch

Vor Inhaftierung wohnhaft:

Wittstock, Heiligengeiststr. 6, Land Brandenburg

Letzter Arbeitgeber vor der

Polizist

Inhaftierung/beschäftigt als:

Wann inhaftiert:

26. September 1949

Wann und durch wen ver-

urteilt/verfolgt:

28. Juni 1950 durch Sonderberatung im Ministerium für

Jahren Freiheitsentzug im Besserungs- und Arbeitslager.

Nach Art. 58-6 Abs. 1 des Strafgesetzbuches der RSFSR zu 15

Staatssicherheit der UdSSR

Der Verurteilung zugrundeliegende Paragraphen und

Strafmaß (Grund- und Zu-

satzstrafen):

Datum der Haftentlassung:

28. September 1955

Gemäß Art. 3 Pkt. "a" des Gesetzes der Russischen Föderation "Über die Rehabilitierung der Opfer politischer Repressionen" vom 18. Oktober 1991 wurde Herr Hans Schmidt rehabilitiert.

Anmerkung: Die Entscheidung über die Rehabilitierung kann nicht als Grundlage für nicht im Einklang mit den geltenden gesetzlichen Bestimmungen und internationalen Verpflichtungen stehende Vermögensansprüche ausländischer Staatsangehöriger dienen.

Stellv. Leiter der Verwaltung Rehabilitierung der Opfer politischer Verfolgung

[Siegel, Unterschrift]

A.W.Tschitschuga

[Bitte beachten: Die Namensschreibung auf diesem Formblatt erfolgt aufgrund der Schreibweise im russischen Original. Bei der Rückübertragung in lateinische Buchstaben kann es daher u.U. zu kleineren Unterschieden in der Schreibweise kommen]



ГЛАВНАЯ ВОЕННАЯ ПРОКУРАТУРА

" /3" мая 2002 г.

№ 7y/ 4-54648-49

103160, Москва, К-160, Хользунов пер., д.14

СПРАВКА

(о реабилитации)

Гражданин: ШМИДТ Ганс

Год и место рождения: 1931 г.р., г. Витшток земли Бранденбург

Гражданин какого государства: Германия

Национальность: немец

<u>Место жительства до ареста</u>: г. Витшток, Хайлигегайстштрассе, д.6 земли Бранденбург

Место работы и должность (род занятий) до ареста: полицейский

Дата ареста: 26 сентября 1949 г.

Когда и каким органом осуждён (репрессирован): 28 июня 1950 г. Особым Совещанием при МГБ СССР

Квалификация содеянного и мера наказания (основная и дополнительная): ст. 58-6, ч.1 УК РСФСР, заключение в ИТЛ сроком на 15 лет Дата освобождения: 28 сентября 1955 г.

На основании п. "а" ст.3 Закона РФ от 18 октября 1991 г. "О реабилитации жертв политических репрессий" гражданин ШМИДТ Ганс реабилитирован.

ПРИМЕЧАНИЕ: Решение о реабилитации не может служить основой для имущественных требований иностранных граждан, идущих вразрез с действующим законодательством и международными обязательствами.

Заместитель начальника управления реабилитации

жертв политических репрессий

А.В. Чичуга